

Jakarta, 11 September 2015 No. 3328/F30120/2015-S6

Subject: Invitation to Bid Spot Charter MR Clean Product Laycan 20- 22 September 2015

Singapore/Malaysia – Tuban

To:

SHIP OWNER / SHIP BROKER

Dear Sirs,

Regarding to voyage charter needs, PT. Pertamina (Persero) – Marketing Directorate - Shipping, hereby invites potential bidder to provide vessel with the following specifications and conditions:

TECHNICAL SPESIFICATION

1.	Type of Vessel	:	Tanker / Double Hull		
2.	DWT	:	About 30,000 - 54,000 LT		
3.	Year of Built / Flag	:	1995 up	/	Indonesia / Foreign Flag
4.	Cargo Tank Capacity (98%)	:	Min.	39,800	M ³
5.	Cargo Grade	:	Min.	2	Grades
6.	Cargo Pump	:	Min.	2	Units
7.	Discharge Rate, or Pressure (Cumulative)	:	Min.	1500	M ³ /Hour/Grade, or 7 Kg/Cm ²
8.	Loading Rate	:	Min.	2000	M ³ /Hour
9.	Safe Draft	:	Max.	15	M
10.	LOA	:	Max.	185	M
11.	Service Speed	:	Min.	12	Knots
12.	Derrick/Crane	:	Min.	10	Ton
13.	Cargo Oil Tank Coating	:	Required		
14.	Terminal Approval		Singapore / Malaysia Terminal (SIRE, Shell, Universal, Vopak, Horison, BP, etc.)		
15.	DWT Re-measurement	:	Vessel shall be re-measured down to 34,999 DWT		

TERMS & CONDITION

	1	
1.	Vessel Needed	: 1 (One) Unit
2.	Cargo	: White Oil Product/Mogas/Gasoil/HOMC
3.	Voyage	: 1 (one) voyage
4.	Cargo Quantity	: 250 Kb ± 5%
5.	Loading Port	: Singapore/Tg. Bin/Tg. Langsat/Tg. Pengerang
6.	Discharging Port	: Tuban
7.	Laycan	: 20-22 September 2015
8.	Lay Time	: 96 Hours
9.	Charter Hire	: In USD Lumpsum: (Including Withholding Tax, Port Cost and any other cost related to Owner's Responsibility but excluding VAT)
10.	Demurrage	: In USD PDPR
11.	Payment	14 (Fourteen) days upon completion of discharge & completed invoicing document received Certificate of Domicile (COD) and DGT-1 Provided
12.	Charter Party	: Asbatankvoy
13.	Transport Loss	: Maks 0.07 % (Unavoidable loss only)



Other Terms & Condition

Please ensure the following documents are provided along with the offering letter:

- 1. Offering Letter to Chartering Manager PT. Pertamina (Persero) Marketing Directorate Shipping.
- 2. Q88 Latest Version or Ship Particular
- 3. SIRE
- 4. Minimum Class Certificate
- 5. ISSC (International Ship Security Certificate)
- 6. Certificate of Domicile (COD) and DGT-1
- 7. Email/Letter of broker appointment from Owner to represent the Vessel offered
- 8. Subject to terminal and Pertamina's management approval

Please send the offer in good order by e-mail to chartering1@pertamina.com, erwien@pertamina.com and muhammad.radhi@pertamina.com the latest by September 14", 2015, at 10.00 Jakarta local time, for evaluation.

Best Regards,

Marketing Directorate Chartering Manager

Pratomo Setyohadi